

# Yhdeksän ihmistä mukana vallan-kumouksen juhlissa Pariisissa

Pariisi, 15. 7. (STT—AFP—Reuter)

Noin miljoona ihmistä osallistui perjantai-iltana Ranskan vallankumouksen 200-vuotisjuhlapa-raatiin. Paraati kulki pitkin Pariisin pääkatua Champs Elysees'tä Rie-mukaarelta Concode-aukiolle.

Ranskan kansallislau-lun Marseljeesin tahdisa edenneessä paraatissa oli noin 6 000 esiintyjää eri puolilta maailmaa. Paraatia seurasi muun yleisön lisäksi noin 16 000 kutsuvierasta.

Paraatiin osallistui joukko kiinalaisopiskeli-joita kunnianosoitukse-na Pekingin demokraatia-mielenosoituksiin osal-listuneita kohtaan. Kii-ran virallisen seurueen osallistuminen kiellettiin Pekingin kesäkuisen ve-rilylyn jälkeen.

Aiemmin päivällä nähtiin Champs Ely-sees'illä sotilasparaati.

# Oopperaregatta käänsi katseet

Oopperaregatta riitti silmäniloa vaateliaallekin urheilunystävälle. Reilut 60 purjevenettä näyttäytyi sa-vonlinnalaisille kahdesti ennen varsinaista Saimaan-kierrosta.

Ihmetystä piisasi ennen kaikkea veneiden nostettua värikkäät purjeensa myötä-tuuliosuudella kierrettyään Uuraan-, Kaupin- ja Venä-jänsaaret.

Kaupunginjohtaja Leo Metherin lähtölaukaisema Oopperaregatta on kasva-nut Saimaan suurimmaksi matkapurjehduskilpailuksi. Kaunis reitti on pituudel-taan 50 meripeninkulmaa.

Maaliin purjehtijat ovat ennättäneet viime yön ai-kana.

Sivu 18.



Tuulta riitti purjehtijoille. Myös sade ja ukkonen olivat veneilijöiden vieraina.

MAAILMIIN ON TUO-tus keskustella lo-asta sekä komp-päättäjien etiä miesteri kanssa ensi viikolla tehtä-puolista päätöstä. taiseksi suositel-että lomamatkoja Afrikkaan ei te-kerroo Paronen. Mahdollisiin ki-totomiin Paronen tanut kantaa. mukaan ”Iome suuruusluokka e-iso”. Samalla hän tei asiasta synt-koheua. Puolustusministeri antoi runsas viik-ten Paroselle vapa-det päättää suoma-lomailusta Etelä-kassa. Ministeriön selle lähettämässä-jeessä todettiin k-kin, että matkust-Etelä-Afrikkaan välttää. Myös ulko-teriö on aiemmin nut saman kannan.

## Tänään

Paikallissivut .....  
Sää .....  
Kotimaa .....  
Ulkomaat .....  
Kulttuuri .....  
Viikokvaihte .....  
Urheilu .....  
Radio ja televisio .....



"Näkemiin"-vene kipparinaan Juha Hyppönen johti kilpailua kaupunkikierroksen jälkeen. Johto säilyi myös ainakin neljännelle rastille saakka.

## Oopperaregatta — Saimaan suurin purjehduskilpailu

# Ennennäkemätöntä purjeiden väriloistoa

□ Savonlinnan edustalla on harvemmin nähty sellaista purjeiden väriloistoa kuin lauantain Oopperaregatan alkutaipaleella. Yleisölle tarjottiin koko 63 purjeveneiden armada kahteen kertaan, sillä lähdön lisäksi veneet kaartoivat Savonniemen edustalta Törninpöyrän takaa toisenkin kerran ennen varsinaista Saimaan kierrosta.

50 meripenkulman matkapurjehduskilpailu starttasi Savonniemen kärjestä Savonlinnan kaupunginjohtaja Leo Metherin singonlaukauksella.

Ensin purjehtijat kiersivät Uraan-, Kaupin ja Venäjänsaaret. Kahden ensimmäisen reittipisteen jälkeen Törninpöyrän edustalla oli johdossa helsinkiläinen vene "Näkemiin" kipparinaan Juha Hyppönen.

Välittömästi Juha Hyppönen ja muut kipparit toivat Savonlinnalle näkemiin ja lähtivät kohti Saimaan kauniita maisemia. Purjehduskilpailun muut reittipisteet ovat Kommerluoto, Hankuransaari, Lokkiluodot, Juuvinasaari, Läpisyöstönsaaret ja Laukansaari.

Juha Hyppönen "Näkemiin"-veneensä kanssa johti LYS-kertoimia huomioimatta neljännellä rastilla Kommerluodolla.

### Jälleen uusi

#### osanottajaennätys

Oopperaregatta on Saimaan suurin matkapurjehduskilpailu. Viime vuonna kisassa oli mukana 50 venettä eli tänä vuonna tehtiin uusi osanottajaennätys, 63.

"Kärkipurjehtijoita odotellaan maaliin puolenyön maissa. Suurin osa kuitenkin saapuu maaliin vasta sunnuntaiaamu-yöstä", arveli Pekka Hongisto kärjen saavutettua lauantaina alkuillasta Kommerluodon reittipisteen.

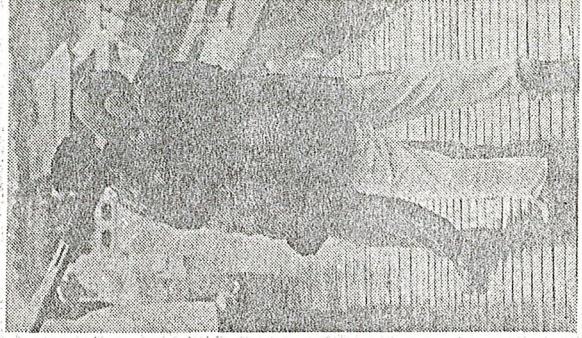
Ilma ei ollut paras mahdollinen regataan. "Vettä sataa ja ukkonen jyisee. Pääasia on kuitenkin, että tuulta piisaa", kertoi Hongisto.

Kommerluodon kohdalla veneitä oli 61; yksi vene ei ollut lähtenyt matkaan ja yksi vene oli keskeyttänyt leikin.

"Mitään ongelmia ei ole onneksi ollut", myhäili Hongisto. Oopperaregattassa kaksi LYS-tasotusluokkaa. Näiden "pääluokkien" lisäksi kisassa on H-vene- ja avoin luokka. Molemmissa LYS-luokissa voittajat palkitaan purjehdusmatkoilla Välimerelle. Muissa luokissa jaetaan esinepalkintoja ja matkailupaketteja. Kilpailun nopein vene saa norppaveistoksen.

Palkintojenjako on tänään sunnuntaina kello 16.00 Uima-hallilla tai sateisella keillä Liiketaloudellisella Instituutilla.

LIISA KÄRKKÄINEN  
RAUNO HIETALAMPI



Kaupunginjohtaja Leo Mether ampui kilpailijat matkaan singolla.

### Tarkistuslista 4: Korni

- 1) Luffe 37, "Näkemiin" 1.22, Juha Hyppönen
- Banner 28, "Punainen" Lys=1.13, Perri Väinö
- 3) Diva 39, "Tiffani", Lasse Koskelainen IRI
- 29, "Le Bona" 1.13, Joni Ojala LRS, "James II", Lys=1.13, Kaijansinkko LRS, 6 "Norppa" Maati KUOPS, 7) First Class pihan Raissa", Lys=1.13, Suutari LRS, 8) Anferdy Lake", Lys=1.13, H. Geslevä, Lys=1.13, 9) M. Garambola", Lys=1.13, Pekkonen SIPS, 10) "Solo", Lys=1.14, IV LRS, 11) Comfortum IV", Lys=1.13, M. LRS, 12) NE, "Mantel" 1.11, Matti Ahonen I Finn 26, "Annica", Kimmo Hartamaa IV Siesta 32, "Ma Ma Ma" 1.14, Matti Eljamo I.R. 35, "Margherita", Lys=1.13, ka Peltonen HSS.



# Näkemiin, maalissa nandaan

□ Paremminkin näyttelijänä tunnettu Juha Hyppönen osoitti olevansa kova sana myös purjehtijana. Hyppösen kipparoina "Näkemiin" näytti muille vain peränsä ja voitti isojen veneiden sarjan Oopperaregatasassa. Luffe 37 -tyyppinen vene palkittiin myös norppa-kiertopalkinnolla kisojen nopeimpana veneenä.

Ensimmäistä kertaa Savonlinnan vesillä purjehtinut Hyppönen hieman kritisoi reittiä. "Tässä kilpailussa kotivesillä purjehtivilla on liian suuri etu. Kilpailun pitäisi olla tasaveroinen kaikille."

## Näkemiin kiville

"Ensimmäisellä kierroksella kiersimme viisi minuuttia pitemmän lenkin kuin muut. Seuraavaksi mekin ajattelimme oikeasta merkit. Samantien törmäsimme kiveen", harmittelee Hyppönen.

Reittipiste numero seitsemän eli Juuvinsaari sai myös kommenttia. "Se oli älytön paikka. Siellä oli matalia kiviä jne. Tällöisessä kilpailussa ei ole mielestäni aihetta rikkoa venettä."

Toki Hyppönen miehistöineen oli voittoon tyytyväinen. "Reitti oli maisemallisesti kerätkänsä upea. Ensi vuonna täytyy yrittää tulla voittoon puolustamaan", voittajat toteusivat.

Ilmakin suosi purjehtijoita ainakin tuulen muodossa. "Sade ei haittaa. Vettähan se vain on", naurahti Hyppönen.

Juha Hyppönen ei ole mikään ensikertalainen purjeveineessä. "Näyttelijän työ antaa purjehdukselle hyvät mahdollisuudet. Talvella teemme pitkiä vuoroja, joten kesällä on pitkäkat vapaat. Purjehtidinjä-viisi kuukautta vuodesta", Hyppönen kertoi.

Hyppösen miehistöön kuuluivat Maarit Pojanluoma, Jari Bremer ja Petri Fagerström.

## Reitti passeli

Pienempien veneiden sarjan voittivat joroislaiset Juha Karpola, Juhani Ihalaime ja Kari Kolari.

"Olemme olleet täällä useita kertoja mukana ja pärjäty milloin mitenkin. Nyt meni mukavasti", kertoi Marcie-veneeseen kippari Juha Karpola.

"Reitti oli ihan passeli ja tuulta oli mukavasti", kiitteli Karpola, joka miehistöineen kiertelee ahkerasti sisävesien kisoja.

H-veneet voitti Norppaniminen vene Kuopiosta kipparina Matti Turunen. Avoinmen luokan ykkönen oli lappeenrantalainen Chaconne ja Kari Hämääläinen.

Maininnan arvoista Oopperaregatasassa on Lappeenrantaan Pursiseuran kiitettävä osallistuminen tähän Saimaan suurimpaan matkapurjehduskilpailuun. LRPS:n veneitä reगतassa oli mukana peräti 1761:stä matkaar. lähteneestä veneestä!

LIISA KÄRKKÄINEN  
RAUNO HIETALAMPI



Juha Hyppönen (vas.) miehistöineen sai kiertopalkintona olevan norpan vuodeksi haltuunsa.

## Oopperaregatta

Luokka: Lys, I, 08

"Näkemiin", Juha Hyppönen (Maarit Pohjanluoma, Jari Bremer, Petri Fagerström) HSS, 46010 pist. 2) "Marleena", Matti Ahonen (Jukka Ahonen, Seppo Hyvärinen, Pentti Savolainen, Hannu Korhonen) LRPS, 47988, 3) "Punainen Tori", Pertti Vainikka (Jorma Haapasalo, Kari Peuhkurinen, Matti Peuhkuri, Harri Peuhkurinen, Sanna Hävriäinen) IVS

Kajiansinkko) LRPS, 50723, 16) "Antonte", Terho Nisula (Seppo Mäkinen, A.-P. Mäkinen, Jomppa SLPS, 51051, 17) "Tiifany", Lasse Koskelainen, LRPS, 52071, 18) "Granada 31", Teuvo Kortelainen (Kari Kallinen, Nina Kortelainen) SLPS, 52128, 19) "Ratapihan Raisa", Tiina Sautari (Juha Solio, Merja Hoppinen, Heikki Hoppinen, Heikki Palsa, Antti Hasanen) LRPS, 52748, 20) "Rosari" Sanna Hävriäinen, IVS

9) "Finteem", Raimo Rasanen (Jan Korhonen, Otto Rasanen) RIPS, 48191, 10) "Revanche", Pasi Kaartinen (Marjatta Kaartinen, Vesa Viitanen, Pivikki Viitanen) SLPS, 49987, 11) "Guess Who", Unto Hirvonen (Marketta Hirvonen, Antti Hirvonen) KUOPS, 50024, 12) "Sini", Pertti Mononen (Raili Mononen, Marko Mononen) PUPS, 50162, 13) "Tuulentanssi", Martti Vilkkonen (Kari Vilkkonen, Veikko Ainala)

minen) SLPS, 73968, 2 po", Risto Kokko (Jouko Hillevi Rautiainen) JPS, 73968, 2) "Nii Pesonen) SLPS.

Luokka: H-Vene  
1) "Norppa", Matti (Hannu Pettersson, Heikki Miskala (Matti Pehkonen) KUOPS, 2) "Nii Fimmilä) KUOPS, 3) Karti Porthen (Jussi



kiersimme viisi minuuttia pitemmän lenkin kuin muut. Seuraavaksi mekin ajattelimme oikaista merkit. Samantien törmäsimme kiveen", harmitelteli Hyppönen.

Reittipiste numero seitsemän eli Juuvinsaari sai myös kommenttia. "Se oli älytön paikka. Siellä oli matalia kiviä jne. Tällöisessä kilpailussa ei ole mielestäni aihetta rikkoa venettä."

Toki Hyppönen miehistöineen oli voittoon tyytyväinen. "Reitti oli maisehallisesti kerätkäikään upea. Ensi vuonna täytyy yrittää tulla voittoon puolustamaan", voittajat totesivat.

Ilmakin suosi purjehtijoita -ainakin tuulen muodossa. "Sade ei haittaa. Vettähan se vain on", naurahti Hyppönen.



Juha Hyppönen (vas.) mietti istöineen sai kiertopalkintona olevan norpan vuodeksi haltuunsa.

#### Oopperaregatta

**Luokka: Lys < 1,08**

1) "Näkemin", Juha Hyppönen (Maarit Pohjanluoma, Jari Bremer, Petri Fagerström), HSS, 46010 pist, 2) "Marleena", Matti Ahonen (Jukka Ahonen, Seppo Hyväri, Pentti Savolainen, Hannu Korhonen) LRPS, 47988, 3) "Punainen Tori", Pentti Väinikka (Jorma Haapasalo, Kari Peuhkur, Matti Peuhkuri, Harri Peuhkuri) LRPS, 48035, 4) "James II", Ari Kajansinkko (Antti Suoknuuti, Heikki Hasanen, Harry Storberg) LRPS, 48100, 5) "Lady Lake", Heikki Angeslevä (Erkki Kämäräinen, Janne Angeslevä) SLPS, 48335, 6) "Le Borello", Joni Ojala (Riitta Ojala, Kari Ojala, Juho Ojala) LRPS, 48511, 7) "Margherita" Pekka Peltonen (Harri Koski, Lasse Holmström, Marketta Peltonen, Satu Niisson), HSS, 48666, 8) "Mafalda", Aki Suhonen (Lari Suhonen, Jorma Pulli, Erkki Haahla, Timo Nurmi) LRPS, 48843, 9) "Solo", Timo Tavio, Kari Saastamoinen, Teppo Tavio, Markus Tavio) LRPS, 49233, 10) "Ma Ma Maru", Martti Siljamo (Ilkka Heikkonen, Viljo Kuisma, Hannu Tuuri) LRPS, 49280, 11) "Garambole", Teuvo Pekkonen (Ilpo Ollikainen) SLPS, 49660, 12) "Eileen", Raimo Myyrä (Kimmo Vertanen, Erkki Ahonen) LRPS, 49730, 13) "Alfrida", Ilkka Seppänen (Heleena Seppänen, Paavo Setälä, Lauri Setälä) LRPS, 49981, 14) "Kiai", Jarmo Rautiainen (Pirjo Malkki, Juha Nieminen) SLPS, 50388, 15)

Kajansinkko) LRPS, 50723, 16) "Antonite", Terho Nisula (Seppo Mäkinen, A-P Mäkinen, Jomppa SLPS, 51051, 17) "Tiffany", Lasse Koskelainen, LRPS, 52071, 18) "Granada 31", Teuvo Kortelainen (Kari Kallinen, Nina Kortelainen) SLPS, 52128, 19) "Ratapihan Raisa", Tiina Suutari (Juha Solto, Merja Hopponen, Heikki Hopponen, Heikki Pulsä, Antti Hänenen) LRPS, 52748, 20) "Rosanne", Seppo Hävrinen, JVS, 53355, 21) "Anre", Reima Luostarinen (Ansu Luostarinen, Ari Holopainen, Annukka Luostarinen) SLPS, 56877:

**Luokka: Lys < 1,07**

1) "Marcie", Juha Karppola (Juhani Ihalainen, Kare Kolari) JORVS, 44096, 2) "Annica", Kimmo Hautamaa (Jorma Hautamaa, Sirkka Hautamaa, Anna Maria Muhonen) IMVK, 45961, 3) "Hepuli", Mika Muikku (Pasi Maaranen, Raimo Savola, Jukka Laitinen) RIPS, 46652, 4) "Heili karjalast", Anssi Peuhkuri (Joumi Kauria, Riiva Frilander, Johanna Peuhkuri, Jukka Kauria, Tiina Lipponen) LRPS, 46716, 5) "Fatma", Juhani Isotalo (Simo Holopainen, Pekka Immonen, Tommi Isotalo) LRPS, 47036, 6) "Sayonara", Timo Lehtonen (Arto Järvinen, Jorma Vuoremaa, Maarit Lauhanen, Minna Pärssinen) LRPS, 47541, 7) "BeBe", Jukka Niskanen (Jukka-Pekka Aho, Jari Nevalainen) SLPS, 47719, 8) "Marguy", Perttu Rönkkö (Reijo

9) "Fintem", Raimo Rasanen (Jan Korhonen, Otto Rasanen) RIPS, 48191, 10) "Revanche", Pasi Kaartinen (Marijatta Kaartinen, Vesa Viitanen, Pilvikki Viitanen) SLPS, 49987, 11) "Guess Who", Unto Hirvonen (Marketta Hirvonen, Antti Hirvonen) KUOPS, 50024, 12) "Sini", Pertti Mononen (Raija Mononen, Marko Mononen) PUPS, 50162, 13) "Tuulentanssi", Martti Viikko (Kai Viikko, Veikko Ainala) SLPS, 50187, 14) "Tankero", Matti Beranger (Parviainen, Liiri, Kallio) IMVK, 50429, 15) "Marlene", Mauno Oravainen (Henrikki Oravainen, Jouni Ahola, Jussi Ahola) LRPS, 50491, 16) "Doris", Erkki Kortelainen (Taru Parviainen) JPS, 51021, 17) "Tuuletar", Jouni Jäntti (Sakari Koivula, Erkki Koivula) SLPS, 51197, 18) "Delphine", Jorma Valtola (Oskari Valtola, Lauri Valtola, pirikko Valtola, Raimo Yläsaari) RIPS, 51218, 19) "Fiddle", Perttu Ronkanen (Leena Taskinen, Risto Ronkanen) SLPS, 51556, 20) "Pikku Peksi", Vesa Kukkonen (Janne Pesonen, Tuomas Karttila) SLPS, 52426, 21) "Bonito", Esko Lehtonen (Kari Miekkaavaara, Jyrki Turunen, Harri Mattikainen) SLPS, 53071, 22) "FU Inle", Jari Hautamäki (Arto Nieminen, Mikko Sulkkakoski, Pekka Mustonen) MuuLys, 54784, 23) "Miranda", Esa Hirvonen (Kari Tegeberg, Tommi Tenhunen) SLPS, 56727, 24) "Jeanette", Jari Ruuskanen (Mikko Peltoniemi, Ari Suomalainen, Aarne Lintunen) SLPS,

minen) SLPS, 73968, 26) "Daga-po", Risto Kokko (Jouko Vänskä, Hillevi Rautiainen) JPS, 27) "Sabara", Veikko Pesonen (Märija-Liisa Pesonen) SLPS.

#### Luokka: H-Vene

1) "Norppa", Matti Turunen (Hannu-Peterson, Heikki Peterson) KUOPS, 2) "Niina", Aulis Miskala (Matti Pekkonen, Jukka Finnilä) KUOPS, 3) "H-vene", Kari Porthen (Jussi Henintonen, Pekka Lehtonen, Timo Patosuo) IMVK, 4) "Maaret", Eero Asikainen (Pekka Asikainen, Juhani Hakkarainen) KUOPS, 5) "Mantariini", Jarmo Valto (Antti Pönninen, Jarmo Salo) MPS, 6) "Henriikka", Reijo Lahtinen (Joumi Puura, Sisko Lahtinen, Anja Lahtinen) PUPS, 7) "Spray", Risto Valta (Anssi Muikku, Heikki Kempainen) MPS, 8) "In The Pines", Jukka Nikkilä (Taru Kekkonen, Mikko Heikkilä) SLPS.

#### Luokka: avoin

1) "Chaconne", Kari Hämäläinen (Esa Haikonen, Teemi Hämäläinen, Jarmo Haikonen, Heimo Lajunen, Kaija Lajunen) LRPS, 2) "Sevener 32", Tommi Hongisto (Tuomo Kauphanen, Samuli Leisti, Markus Hongisto), 5) "Ingaliit", Jori Hokkanen (Pekka Myyräläinen, Mikko Pekonen) MUSEO, 4) "Bahia", Pentti Pekkonen (Mirja Pekonen, Toivo Ränleki, Aino Laitinen) SLPS, 5) "Stanger", Esko Muuhonen (Markku Sihvonen, Matti Venä-